우리말 어휘의 시간을 읽다

한낱

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

기껏해야 대단한 것 없이 다만.

문헌의 첫 기록

18세기

수록 용례

10개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 16자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '한낱'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 기껏해야 대단한 것 없이 다만.

한낱의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

한낱의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
흔낫 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
한낫 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
한낱 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 흔낫
  18세기19세기20세기미상
- 한낫
  19세기20세기
- 한낱
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종
ᄒᆞᆫ낫, 한낫, 한낱

한낱의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘한낱’의 옛말인 ‘ᄒᆞᆫ낫’은 18세기에서부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘ᄒᆞᆫ낫’은 ‘ᄒᆞᆫ낱’은 수 관형사 ‘한’의 옛말인 ‘ᄒᆞᆫ’과 낱개를 뜻하는 명사 ‘낱’ 또는 ‘낯’이 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

‘ᄒᆞᆫ낫’은 ‘ᄒᆞᆫ낱’과 ‘ᄒᆞᆫ낯’을 소리대로 적는 표기법 및 16세기에 종성 ‘ㄷ’과 ‘ㅅ’의 발음이 구별되지 않게 된 이후 표기가 섞여 쓰이면서 나타난 형태이다. 18세기 이후 나타난 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 바뀌는 현상에 따라 19세기부터 ‘한낫’이 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 ‘ᄒᆞᆫ낫’, ‘한낫’, ‘한낱’ 등 여러 형태로 쓰이다가 ‘한낱’으로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 한낱

전체 용례 10개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 ᄒᆞᆫ낫 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄒᆞᆫ낫

출처 1796 경신록언석 37ㄴ

용례 01

문헌 용례

ᄒᆞᆫ낫 념두에 다만 착ᄒᆞᆫ 일변만 싱각ᄒᆞ여.

현대어 풀이

한낱 염두에 다만 착한 한쪽만 생각하여.

19세기 ᄒᆞᆫ낫, 한낫 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

ᄒᆞᆫ낫, 한낫

출처 1852 태상감응편도설언해 2:49ㄴ

용례 02

문헌 용례

ᄂᆡ 너ᄅᆞᆯ 아로미 호걸의 사ᄅᆞᆷ인가 ᄒᆞ엿더니 진즛 ᄒᆞᆫ낫 범부로다 ᄒᆞ거ᄂᆞᆯ.

현대어 풀이

내가 너를 앎이 호걸의 사람인가 하였더니 참으로 한낱 범부로다 하거늘.

대응 원문

我待汝是豪傑原來 只是凡夫.

출처 1856 징세비태록 경판32장본 1ㄴ

용례 03

문헌 용례

ᄂᆡ 벼ᄉᆞᆯ이 쵸빅관 ᄒᆞ여 ᄒᆞᆫ낫 쇼인을 졔어치 못 ᄒᆞ고 엇지 죠졍의 셔리오.

현대어 풀이

내 벼슬이 총백관 하여 한낱 소인을 제어하지 못하고 어찌 조정에 서리오.

출처 1876 심청전 단:22ㄴ

용례 04

문헌 용례

막ᄃᆡ를 의지ᄒᆞ여 겨우 안즈니 피골이 상년ᄒᆞ여 한낫 쵹뉘되여 형용이 귀신이라.

현대어 풀이

막대를 의지하여 겨우 앉으니 피골이 상접하여 한낱 해골이 되어 모습이 귀신이라.

출처 1890년대 성경직해 5:21ㄱ

용례 05

문헌 용례

ᄒᆞᆫ낫 헛된 공명 엇기를 위ᄒᆞᄂᆞ뇨.

현대어 풀이

한낱 헛된 공명 얻기를 위하느냐.

20세기 ᄒᆞᆫ낫, 한낫, 한낱 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄒᆞᆫ낫, 한낫, 한낱

출처 1907 보감 1:248ㄱ

용례 06

문헌 용례

셕가불이 ᄒᆞᆫ낫 사ᄅᆞᆷ으로셔 올흔손으로 하ᄂᆞᆯ을 ᄀᆞᄅᆞ치고 왼손으로 ᄯᅡ흘 ᄀᆞᄅᆞ쳐 닐ᄋᆞᄃᆡ.

현대어 풀이

석가불이 한낱 사람으로서 오른손으로 하늘을 가르치고 왼손으로 땅을 가르쳐 말하되.

출처 1920 동아일보 6월 1월 4면

용례 07

문헌 용례

한낫 厭世家됨을 自白하지 안켓는가?

현대어 풀이

한낱 염세가됨을 자백하지 않겠는가?

출처 1930 동아일보 4월 5일 3면

용례 08

문헌 용례

나하고 한낱 환갑되는 사람이 장안에 몃치나 되나 보겟다고 편지를 햇지오.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

미상 훈낫 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

훈낫

출처 미상 을병연행록 4:45ㄴ

용례 09

문헌 용례

히외에 훈낫 셔싱이 부졀업ᄉᆞᆫ 강개를 니긔지 못ᄒᆞᆯ너라.

현대어 풀이

해외에 있는 한낱 서생이 부질없는 강개를 이기지 못하겠더라.

출처 미상 후수호전 2:9ㄴ

용례 10

문헌 용례

네 훈낫 요괴로온 빅셩과 왕닉ᄒᆞ고.

현대어 풀이

네 한낱 요괴로운 백성과 왕래하고.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

한낱에 관한 주석

'한낱'은 사물이나 사람의 구체적 수량이 1개나 1명임을 의미하던 'ᄒᆞᆫ 낱'이나 'ᄒᆞᆫ 낯'으로부터 '1(하나)'의 의미 속성을 바탕으로 18세기부터 기껏해야, 다만이라는 뜻의 부사로 변화하였다고 보는 견해가 있다.

한낱 관련 낱말

한갓, 낱

- 

한갓부사아무리 좋거나 크게 보려고 해도 겨우.관련된 말의 뜻기초사전에서 읽기 ↗

뜻풀이: 국립국어원 한국어기초사전 · 자료 출처와 이용 안내

한낱의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 전기량 2024 ‘흔 낱’에서 ‘한낱’까지-‘한낱’의 어휘화 구결연구 53

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 한낱의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

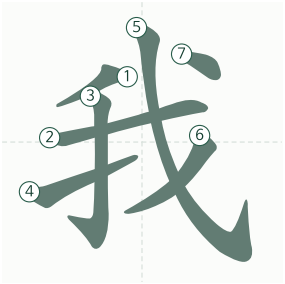
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

我

뜻·음 나 아

총 7획 · 부수 戈





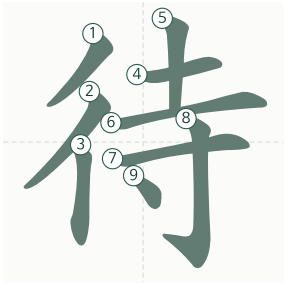
hanja.wordrow.kr/한자/我/

待

뜻·음 기다릴 대

총 9획 · 부수 彳





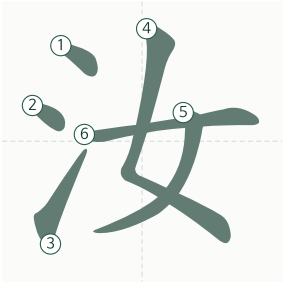
hanja.wordrow.kr/한자/待/

汝

뜻·음 너 여

총 6획 · 부수 水



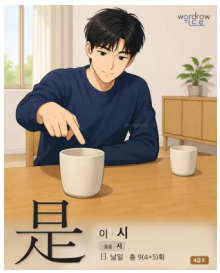


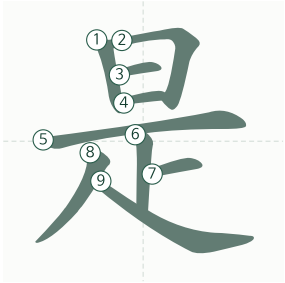
hanja.wordrow.kr/한자/汝/

是

뜻·음 이 [斯] · 옳을 시

총 9획 · 부수 日





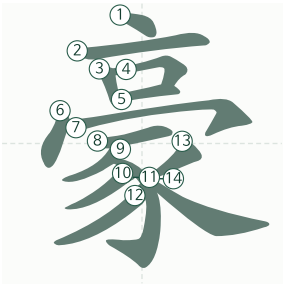
hanja.wordrow.kr/한자/是/

豪

뜻·음 호걸 호

총 14획 · 부수 豕





hanja.wordrow.kr/한자/豪/

傑

뜻·음 뛰어날 걸

총 12획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/傑/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

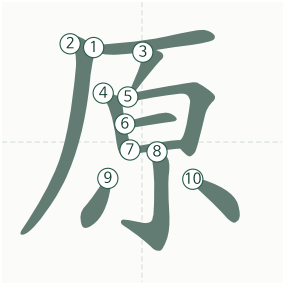
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

原

뜻·음 언덕 원

총 10획 · 부수 厂





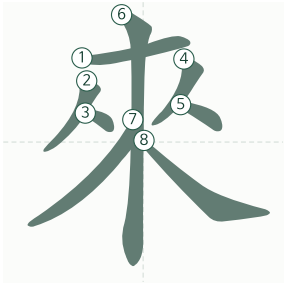
hanja.wordrow.kr/한자/原/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





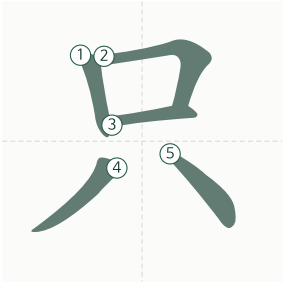
hanja.wordrow.kr/한자/來/

只

뜻·음 다만 지

총 5획 · 부수 口





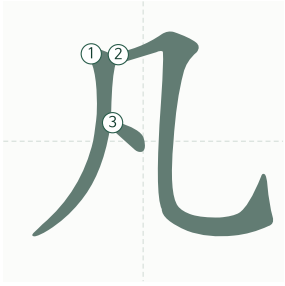
hanja.wordrow.kr/한자/只/

凡

뜻·음 무릇 범

총 3획 · 부수 几





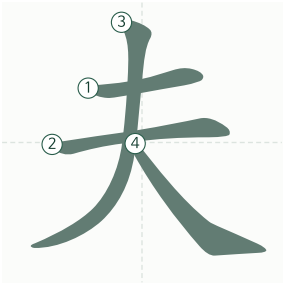
hanja.wordrow.kr/한자/凡/

夫

뜻·음 지아비 부

총 4획 · 부수 大





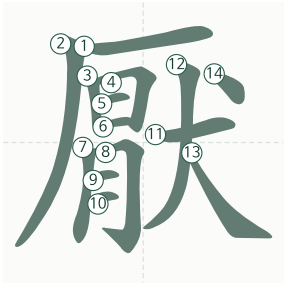
hanja.wordrow.kr/한자/夫/

厭

뜻·음 싫어할 염

총 14획 · 부수 厂





hanja.wordrow.kr/한자/厭/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 3 · 16자

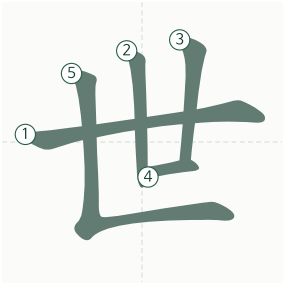
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

世

뜻·음 인간 세

총 5획 · 부수 一





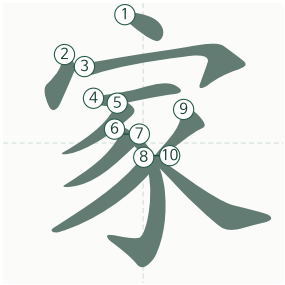
hanja.wordrow.kr/한자/世/

家

뜻·음 집 가

총 10획 · 부수 宀





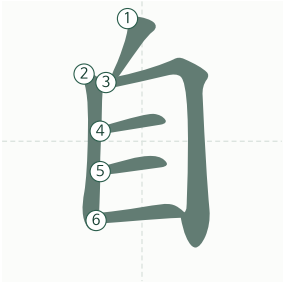
hanja.wordrow.kr/한자/家/

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





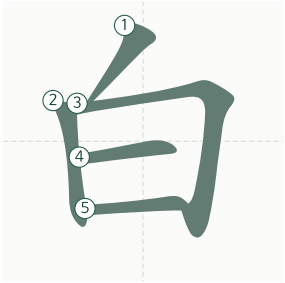
hanja.wordrow.kr/한자/自/

白

뜻·음 흰 백

총 5획 · 부수 白





hanja.wordrow.kr/한자/白/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.